



# 皮皮鲁和童话节

郑渊洁经典童话

郑渊洁 著

WWW.ZHYJ.COM



**拼音读物**

**郑渊洁经典童话**

# 皮皮鲁和童话节

郑渊洁 著



学苑出版社

ZHENGYUANJIE SHOUQUAN  
**郑渊洁授权**  
防伪标识  
ZHENGYUANJIE SHOUQUAN

## 敬告读者

本书贴有郑渊洁授权出版防伪标识。此防伪标识内含隐形皮皮鲁头像，在验钞灯照射下即显现。如无此标识，即为盗版书。请您举报售书地点和售书人，一经查实，本社必有奖励。

举报电话：（010）67677004

### 图书在版编目（CIP）数据

皮皮鲁和童话节/郑渊洁著·—北京：学苑出版社，2004

ISBN 7-5077-2193-0

I.皮… II.郑… III.汉语拼音—儿童读物 IV.H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字（2003）第 065522 号

责任编辑：张 翔

插图绘画：孙移风

封面设计：金 辉

出版发行：学苑出版社

社 址：北京市丰台区南方庄 2 号院 1 号楼

邮政编码：100078

网 址：[www.book001.com](http://www.book001.com)

电子信箱：[xueyuan@public.bta.net.cn](mailto:xueyuan@public.bta.net.cn)

销售电话：010-67675512、67602949、67678944

经 销：新华书店

印 刷 厂：北京市朝阳区小红门印刷厂印刷

开本尺寸：850×1168 1/32

印 张：3.5

字 数：24 千字

版 次：2003 年 9 月北京 第 1 版

印 次：2004 年 3 月北京 第 2 次印刷

印 数：15001—25000 册

定 价：10.00 元



目  
录

# 目 录

巧克力乐团 .....	(1)
泡泡糖游行 .....	(23)
特别法庭 .....	(43)
团圆交响乐 .....	(57)
作家罢工 .....	(76)
吹牛竞赛会 .....	(93)



巧克力乐园

# 巧克力乐团

## 一、皮皮鲁的苦恼

皮皮鲁的家住在A城。

A城座落在地球上一个四季如春的地方。到这个城市的人们都会发现一件怪事——整个城市几乎看不见一个孩



子。

hái zì men ne  
孩子们呢？

hái zì men chū le shàng xué zhī wài      hái yào zuò hěn duō  
孩子们除了上学之外，还要做很多  
hěn duō zuò yè      jiù ná pí pí lǔ lái shuō ba      gāng gāng  
很多作业。就拿皮皮鲁来说吧，刚刚  
shàng sān nián jí      kě tā měi tiān wǎn shàng zuò de zuò yè  
上三年级，可他每天晚上做的作业，  
dì èr tiān yào yòng má dāi zhuāng le bēi dào xué xiào qù  
第二天要用麻袋装了背到学校去。

nǐ bù xìn      zhè bù      pí pí lǔ fàng xué huí jiā lái  
你不信？这不，皮皮鲁放學回家來  
le      nǐ zì jǐ kàn ba  
了，你自己看吧——

pí pí lǔ fēi yí yàng de liǎng zhī jiǎo bǎ lóu tī duò de  
皮皮鲁飞一样地两只脚把楼梯跺得  
shān xiǎng pá shàng wǔ céng lóu qì chuǎn xū xū de chōng jin jiā  
山响爬上五层楼气喘吁吁地冲进家  
lǐ      lián shuǐ dōu gù bù shàng hē yì kǒu      gǎn máng zuò zài  
里，连水都顾不上喝一口，赶忙坐在  
zuō zi qián      bǎ shù bāo dǎ kāi      ná chū zuò yè běn      mái  
桌子前，把书包打开，拿出作业本，埋  
tóu xiě qǐ lái  
头写起来。

lǎo shī liú de zuò yè tè duō      pí pí lǔ pīn mìng de  
老师留的作业特多，皮皮鲁拼命地  
xiě      qiān bì yòng le wǔ zhī le      hái méi xiě wán      pí pí  
写，铅笔用了五支了，还没写完。皮皮



lǔ de qiān bì hé pǔ tōng de qiān bì bù yí yàng yǒu yì mǐ  
鲁的铅笔和普通的铅笔不一样，有一米

cháng yào bù rán lǎo huàn qiān bì tài má fan  
长。要不然，老换铅笔，太麻烦。

pí pí lù chī wǎn fàn le mā ma zài fàn tīng  
“皮皮鲁，吃晚饭了。”妈妈在饭厅

hǎn

喊。

děng huír děng wǒ xiě wán zhè běn pí  
“等会儿，等我写完这本……”皮

pí lù lián tóu yě bù tái biān shuō biān xiě  
皮鲁连头也不抬，边说边写。

gē ge fàn dōu kuài liáng le biǎo mèi lú nán nán  
“哥哥，饭都快凉了！”表妹鲁南南

děng de bù nài fán le lú nán nán cài liù suì hái méi shàng  
等得不耐烦了。鲁南南才六岁，还没上

xué zhù zài gū gu jiā tā kàn biǎo gē měi tiān bù tíng de  
学，住在姑姑家。她看表哥每天不停地

zuò zuò yè suǒ yǐ tā duì shàng xué pà de bù dé liǎo  
做作业，所以她对上学怕得不得了。

pí pí lù xiě wán le yì běn bǎ bì wǎng zhuō shàng yì  
皮皮鲁写完了一本，把笔往桌上一 . 3 .

gē pǎo jìn fàn tīng sān kǒu liǎng kǒu chī wǎn fàn yòu huí  
搁，跑进饭厅，三口两口吃完饭，又回

dào zhuō qián jì xù xiě  
到桌前继续写。

mā ma zuò yè běn bù gòu le kuài qù gěi wǒ  
“妈妈，作业本不够了，快去给我

mǎi pí pí lù fā xiàn chōu tǐ lǐ de zuò yè běn bù duō  
买！”皮皮鲁发现抽屉里的作业本不多



le      máng hǎn mā ma  
了，忙喊妈妈。

mǎi duō shǎo      mā ma wèn  
“买多少？”妈妈问。

liǎng qiān běn      pí pí lù huí dā  
“两千本。”皮皮鲁回答。

liǎng qiān běn      liǎng qiān běn gòu xiě jǐ tiān      bà  
“两千本！两千本够写几天？”爸  
ba shuō huà le      tā rèn wéi ér zì xiě de zuò yè yuè duō  
爸说话了。他认为儿子写的作业越多，  
zhǎng dà yuè yǒu chū xi  
长大越有出息。

mā ma tàn le yì kǒu qì      kàn dào měi tiān nà me duō zuò  
妈妈叹了一口气，看到每天那么多作  
yè yā de ér zì chuǎn bù guò qì lái      tā xīn téng  
业压得儿子喘不过气来，她心疼。

mā ma gěi ér zì lā lái le yì kǎ chē zuò yè běn  
妈妈给儿子拉来了一卡车作业本。

pí pí lù jiù zhè yàng yì zhí xiě dào shén yè shí yī  
皮皮鲁就这样一直写到深夜十一  
diǎn      yòu shǒu lèi le huàn zuǒ shǒu xiě      zuò lèi le zhàn zhe  
点。右手累了换左手写，坐累了站着  
xiě .....  
写 .....

tā méi yǒu shí jiān chū qù wán  
他没有时间出去玩。

quán chéng de hái zi dōu hé pí pí lù yí yàng      tā men  
全城的孩子都和皮皮鲁一样，他们  
lián zuò mèng dōu xiǎng tòng tòng kuài kuài de wán yì chǎng  
连做梦都想痛痛快快地玩一场。



tā men méi yǒu shí jiān tīng yīn yuè      jí shǐ yīn yuè jiù zài  
他们没有时间听音乐，即使音乐就在  
ěr biān xiǎng      tā men yě tīng bù jiàn      tā men méi yǒu shí  
耳边响，他们也听不见。他们没有时  
jiān chī táng      jí shǐ chī táng      yě shì yì biān zuò zuò yè yì  
间吃糖，即使吃糖，也是一边做作业一  
biān chī      lián táng shì tián de hái shì kǔ de dōu bù zhī dào  
边吃，连糖是甜的还是苦的都不知道。  
pí pí lù shí zài shòu bù liǎo le      tā tōu tōu gěi yuǎn  
皮皮鲁实在受不了了，他偷偷给远  
móu bó shì xiě le yì fēng xìn  
谋博士写了一封信。

## 二、远谋博士的紧急呼吁

chéng yǒu yí wèi yuǎn móu bó shì      tā zhī shí yuān  
A 城有一位远谋博士，他知识渊  
bó      shēn shòu quán chéng gōng mǐn de zūn zhòng  
博，深受全城公民的尊重。  
zhè tiān zǎo chén      chéng guǎng bō diàn tái gào sù dà  
这天早晨，A 城广播电台告诉大 . 5 .  
jiā yí gè xiāo xì  
家一个消息：

jīn wǎn qī diǎn zhōng      diàn shì tái yǒu zhòng  
“今晚七点钟，DDD 电视台有重  
yào xīn wén      qǐng gè wèi gōng mǐn dào shí shōu kàn      qiān wàn  
要新闻，请各位公民到时收看，千万  
bié wàng le      zhù yì      le      zì hòu miàn yǒu shí shí gè jīng  
别忘了。注意：‘了’字后面有十个惊



皮皮鲁和童话节

· 6 ·

tàn hào  
叹号。”

zài chéng zuì hòu yí gè zì hòu miàn yǒu wǔ gè jīng  
在 A 城，最后一个字后面有五个惊  
tàn hào jiù shì hěn zhòng yào de shì le zhè cì jū rán yǒu shí  
叹号就是很重要的事了，这次居然有十  
gè jīng tàn hào  
个惊叹号。

wǎn shàng qī diǎn zhōng quán chéng de dà rén men dōu  
晚上七点钟，全城的大人们都  
bǐng zhù hū xī jǐn zhāng de zuò zài diàn shì jī qián hái  
屏住呼吸，紧张地坐在电视机前。孩  
zi men réng zài zuò zuò yè tā men dōu liàn chū lái le jí  
子们仍在做作业，他们都练出来了，即  
shǐ diàn shì jī jiù zài shēn pángh yě bù yǐng xiǎng zuò zuò yè  
使电视机就在身旁也不影响做作业。

yuǎn móu bó shì zài yíng guāng píng shàng chū xiànl e  
远谋博士在荧光屏上出现了。

gè wèi gōng mǐn yuǎn móu bó shì fú le fú yǎn  
“各位公民，”远谋博士扶了扶眼  
jìng yǒu yí jiàn fēi cháng zhòng yào de shì xū yào hé dà jiā  
镜，“有一件非常重要的事需要和大家  
shāng liàng zhè jiàn shì guān xì dào chéng de qián tú  
商量。这件事关系到 A 城的前途。”

quán chéng de rén dōu jǐn zhāng qǐ lái qǐ mǎ yǒu èr  
全城的人都紧张起来，起码有二  
shí gè rén xīn zāng bìng fā zuò  
十个人心脏病发作。

wǒ shōu dào le yí gè hái zi de lái xìn gěi nǐ men  
“我收到了一个孩子的来信，给你们



PIPLU

皮皮乐

乐园

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

· · · · ·

kàn kàn      yuǎn móu bó shì cóng yī dōu lǐ ná chū yì fēng  
看看。”远谋博士从衣兜里拿出一封  
xìn  
信。

yíng guāng píng shàng chū xiànl e nà fēng xìn de nèi róng  
荧光屏上出现了那封信的内容：

yuǎn móu bó shì bō bō  
远谋博士伯伯：

wǒ shí zài shòu bù liǎo      cǎi gěi nín xiě xìn      měi  
我实在受不了，才给您写信。每  
tiān yǒu nà me duō de zuò yè yā zài wǒ men shēn shàng  
天有那么多的作业压在我们身上，  
wǒ men méi yǒu wán de shí jiān      xiànl zài lián wǒ zì  
我们没有玩的时间。现在，连我自  
jǐ yě fēn bù qīng wǒ shì dà rén hái shì xiǎo háir      le  
己也分不清我是大人还是小孩儿了。  
wǒ de xià ba shàng yǐ jīng kāi shǐ zhǎng hú zi le      ér  
我的下巴上已经开始长胡子了，而  
wǒ cái shàng xiǎo xué sān nián jí ya      bāng bāng wǒ men  
我才上小学三年级呀！帮帮我们  
ba  
吧！

· 7 ·

nǎ pà yì nián gěi wǒ men yí gè xīng qī tiān yě hǎo  
哪怕一年给我们一个星期天也好  
ya  
呀！

pí pí lù  
皮皮鲁

quán chéng de gōng mǐn yí kàn shì hái zì de xìn      dōu  
全城的公民一看是孩子的信，都



sōng le yì kǒu qì      fā xīn zàng bìng de méi sòng yī yuàn jiù  
松了一口气。发心脏病的没送医院就  
hǎo le  
好了。

qǐng dà jiā bù yào xiǎo kàn zhè gè wèn tí      yuǎn móu  
“请大家不要小看这个问题。”远谋  
bó shì shuō      wǒ men yào péi yǎng de      shì néng gòu jìn  
博士说，“我们要培养的，是能够进  
xíng chuàng zào xìng láo dòng de rén cái      xiàng xiān zài zhè yàng  
行创造性劳动的人才。像现在这样  
gǎo xià qù      hái zǐ men de xiǎng xiàng lì dōu jiāng bèi è shā  
搞下去，孩子们的想象力都将被扼杀  
le      wǒ men péi yǎng de dōu shì méi yǒu xiǎng xiàng lì de  
了。我们培养的都是没有想象力的  
jī xiè rén      tā men zhǐ néng chóng fù qián rén de zhī  
‘机械人’。他们只能重复前人的知  
shí      bù néng jìn xíng chuàng zào fā míng      jiāng lái      wǒ  
识，不能进行创造发明。将来，我  
men de shè huì zěn me néng qián jìn ne  
们的社会怎么能前进呢？”

quán chéng de dà rén dōu lèng le      tā men zhè cài gǎn dào  
全城的大人都愣了，他们这才感到  
wèn tí shí fēn yán zhòng      quán chéng de hái zǐ men yě fàng xià  
问题十分严重。全城的孩子们也放下  
le bì      rèn zhēn tīng xià qù  
了笔，认真听下去。

chú le jìn xíng jiào yù gǎi gé wài      wǒ jiàn yì      měi  
“除了进行教育改革外，我建议，每  
nián jǔ xíng yí cì tóng huà jié      gěi hái zǐ men fàng jià wǔ  
年举行一次童话节，给孩子们放假五



tiān ràng tā men chōng fēn fā huī zì jǐ fēng fù de xiǎng  
天，让他们充分发挥自己丰富的想  
xiàng lì gǎo yì xiē chuàng zào xìng de yì zhì yóu xì  
象力，搞一些创造性的益智游戏。”  
yuǎn móu bó shì jì xù shuō  
远谋博士继续说。

tīng dào zhè lǐ hái zi men gāo xìng de bù yuē ér tóng  
听到这里，孩子们高兴得不约而同  
de tiào le qǐ lái pí pí lù tiào de zuì gāo  
地跳了起来，皮皮鲁跳得最高。

jiā zhǎng men de yì jiàn kě bù yí yàng yǒu de tóng yì  
家长们的意見可不一样，有的同意  
yuǎn móu bó shì de jiàn yì yǒu de rèn wéi zhè jiǎn zhí shì hú  
远谋博士的建议，有的认为这简直是胡  
nào fàng hái zi wǔ tiān jià hái ràng tā men zì jǐ  
闹——放孩子五天假，还让他们自己  
xiǎng diǎn zì wán nà hái bù fān le tiān  
想点子玩，那还不翻了天！

zuì hòu quán chéng dà rén jìn xíng tóu piào biǎo jué  
最后，全城大人进行投票表决。

jié guǒ yǐ chāo guò yí piào de duō shù tōng guò le jīn nián ràng  
结果以超过一票的多数通过了今年让  
hái zi men guò yí cì tóng huà jié rú guǒ chéng gōng le  
孩子们过一次童话节。如果成功了，  
zài tóu piào biǎo jué shì fǒu jīn hòu měi nián jǔ xíng yí cì  
再投票表决是否今后每年举行一次。



### 三、皮皮鲁的创举

zhè tiān chéng de hái zi men dōu fàng jià le  
这天，A城的孩子们都放假了。

tā men chuān shàng xīn yī fu xìng gāo cǎi liè de huān  
他们穿上新衣服，兴高采烈地欢  
dù zì jǐ de jié rì tóng huà jié  
度自己的节日——童话节。

pí pí lù zhěng zhěng yí yè méi shuì hǎo jiào tā xiǎng  
皮皮鲁整整一夜没睡好觉。他想  
le yí gè hǎo zhǔ yì tiān hái méi liàng tā jiù qǐ chuáng  
了一个好主意。天还没亮，他就起床  
le  
了。

gē ge nǐ gàn ma qǐ zhè me zǎo lù nán nán  
“哥哥，你干吗起这么早？”鲁南南  
jīng qí de wèn yǐ qián dōu shì gū gu hé gū fu bǎ biǎo  
惊奇地问。以前，都是姑姑和姑夫把表  
gē cóng bēi wō lǐ lā chū lái de  
哥从被窝里拉出来的。

jīn tiān shì tóng huà jié zhī dào ma pí pí lù  
“今天是童话节，知道吗？”皮皮鲁  
chōng biǎo mèi xiào xiào zhè dì yī gè tóng huà jié yí  
冲表妹笑笑，“这第一个童话节，一  
dìng yào guò hǎo yào bù rán xià cì gāi bù ràng wǒ men guò  
定要过好。要不然，下次该不让我们过  
le  
了。”



néng guò hǎo ma lǔ nán nán yǒu diǎn dān xīn  
“能过好吗？”鲁南南有点担心。  
dāng rán néng guò hǎo bù guò hái děi qǐng nǐ bāng  
“当然能过好，不过还得请你帮  
bāng máng pí pí lù chōng biǎo mèi jǐ jǐ yǎn jing  
帮忙。”皮皮鲁冲表妹挤挤眼睛。  
kàn dào biǎo gē qǐng tā bāng máng lǔ nán nán gāo xìng  
看到表哥请她帮忙，鲁南南高兴  
le  
了。

bǎ nǐ de qiǎo kè lì táng dōu gěi wǒ  
“把你的巧克力糖都给我。”  
nǐ gàn ma lǔ nán nán yì tīng biǎo gē yào qiǎo kè  
“你干吗？”鲁南南一听表哥要巧克  
lì táng mǎ shàng jǐng tì qǐ lái tā zuì xǐ huān chī qiǎo  
力糖，马上警惕起来。她最喜欢吃巧  
ke lì táng  
克力糖。

yǒu yòng zhēn de wǒ yào zǔ zhī yí gè qiǎo kè  
“有用，真的！我要组织一个巧克  
lì yuè tuán pí pí lù shén mì de shuō  
力乐团。”皮皮鲁神秘地说。

qiǎo kè lì yuè tuán lǔ nán nán lè le bǎ qiǎo  
“巧克力乐团？”鲁南南乐了，把巧  
ke lì dōu gěi le pí pí lù  
克力都给了皮皮鲁。

pí pí lù chèn biǎo mèi bù zhù yì wǎng zuǐ lǐ sāi le  
皮皮鲁趁表妹不注意，往嘴里塞了  
yí kuài qiǎo kè lì zhè huí chī chū tián wèi lái le  
一块巧克力。这回吃出甜味来了。

nǐ piàn wǒ      nǐ tōu chī wǒ de qiǎo kè lì      lǔ  
“你骗我，你偷吃我的巧克力！”鲁

nán nán rāng rāng qǐ lái  
南南嚷嚷起来。

pí pí lù bǎ táng yā zài shé tou dǐ xià      zhāng kāi zuǐ  
皮皮鲁把糖压在舌头底下，张开嘴  
ràng lǔ nán nán jiǎn chá  
让鲁南南检查。

wǒ wén dào qiǎo kè lì wèir la huài lǔ nán  
“我闻到巧克力味儿啦！坏！”鲁南  
nán shuō wán jiù qù qīng pí pí lù dōu lǐ de qiǎo kè lì  
南说完就去抢皮皮鲁兜里的巧克力。

jiù chī zhè yí kuài  
“就吃这一块。”

pí pí lù xiě le hǎo duō zhāng bù gào      tiē zài quán  
皮皮鲁写了好多张布告，贴在全  
chéng suǒ yǒu de xué xiào lǐ  
城所有的学校里——

### bù gào 布 告

jué dìng zài tóng huà jié chéng lì qiǎo kè lì yuè  
决定在童话节成立巧克力乐

tuán fán huì yǎn zòu yuè qì de tóng xué dōu kě  
团。凡会演奏乐器的同学，都可

bào míng cān jiā qǐng zì dài qiǎo kè lì táng yuè  
报名参加。请自带巧克力糖（越

duō yuè hào  
多越好）。

pí pí lù  
皮皮鲁



## 四、巧克力乐团成立

bù gào tiē chū qù de dì èr tiān jiù yǒu yì bǎi duō gè  
布告贴出去的第二天，就有一百多个  
hái zǐ lái bào míng qiǎo kè lì yuè tuán zǔ chéng le dà  
孩子来报名。巧克力乐团组成了，大  
jiā yí zhì tuī jǔ pí pí lù dān rèn qiǎo kè lì yuè tuán tuán  
家一致推举皮皮鲁担任巧克力乐团团  
zhǎng  
长。

qiǎo kè lì yuè tuán de suǒ yǒu yuè qì dōu shì yòng qiǎo kè  
巧克力乐团的所有乐器都是用巧克  
lì táng zuò chéng de pí pí lù shì xué xiào gǔ dùi de hào  
力糖做成的。皮皮鲁是学校鼓队的号  
shǒu huì chuī gè zhǒng hào tā zuò le yì bǎ cháng hào  
手，会吹各种号。他做了一把长号。

pí pí lù zhuān mén bài fǎng le chéng yǒu míng de zuò  
皮皮鲁专门拜访了 A 城有名的作  
qǔ jiā duō lái mǐ xiān shēng duō lái mǐ xiān shēng rè qíng jiē  
曲家多来米先生。多来米先生热情接  
dài le tā bìng wèi qiǎo kè lì yuè tuán pǔ xiě le xiāng  
待了他，并为巧克力乐团谱写了《香  
pēn pēn jiāo xiǎng yuè  
喷喷交响乐》。

bǎ yuè qì zuò hǎo hòu qiǎo kè lì yuè tuán jiù tóu rù  
把乐器做好后，巧克力乐团就投入  
le jǐn zhāng de pái liàn gōng zuò  
了紧张的排练工作。